

---

# Nokia 112 Användarhandbok

# Innehåll

|                                                   |    |
|---------------------------------------------------|----|
| Knappar och delar.....                            | 5  |
| Sätta i SIM-kort och batteri.....                 | 7  |
| Sätta i eller ta ur ytterligare ett SIM-kort..... | 8  |
| Sätta i ett minneskort.....                       | 9  |
| Ladda batteriet.....                              | 11 |
| Låsa knapparna .....                              | 11 |
| Binda fast en rem.....                            | 12 |
| Utforska din telefon.....                         | 12 |
| Ange vilket SIM-kort som ska användas.....        | 13 |
| Kopiera innehåll från din gamla telefon.....      | 14 |
| Indikatorer på telefonen.....                     | 16 |
| Ringa eller besvara ett samtal.....               | 17 |
| Ringa det senast uppringda numret.....            | 18 |
| Visa missade samtal.....                          | 18 |
| Ändra volymen.....                                | 19 |
| Spara ett namn och telefonnummer.....             | 19 |
| Ring samtal snabbt.....                           | 21 |
| Skicka ett meddelande.....                        | 22 |

|                                       |    |
|---------------------------------------|----|
| Skriva text.....                      | 23 |
| Kontrollera röstbrevlådan.....        | 24 |
| Anpassa din startside.....            | 25 |
| Lägg till genvägar på startsidan..... | 26 |
| Ändra ringsignalen.....               | 27 |
| Ställa in ett alarm.....              | 28 |
| Lägga till en avtalad tid.....        | 29 |
| Lyssna på radio.....                  | 30 |
| Hitta och spara radiokanaler.....     | 31 |
| Spela upp en låt.....                 | 32 |
| Ta ett foto.....                      | 33 |
| Spela in en video.....                | 34 |
| Surfa på Internet.....                | 35 |
| Lägga till ett bokmärke.....          | 36 |
| Konfigurera ditt e-postkonto.....     | 37 |
| Skicka ett e-postmeddelande.....      | 37 |
| Chatta med dina vänner.....           | 39 |
| Skicka ett foto via Bluetooth.....    | 40 |

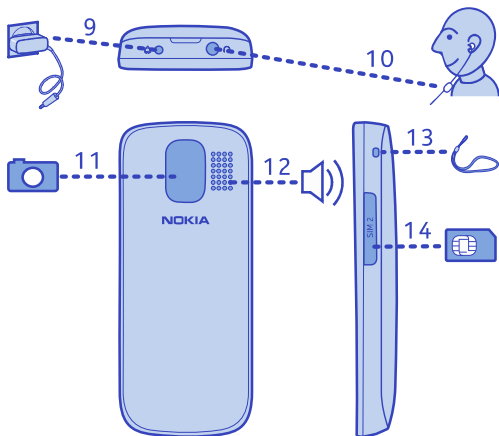


|                                           |    |
|-------------------------------------------|----|
| Återställa fabriksinställningarna.....    | 41 |
| Uppdatera programvaran med telefonen..... | 42 |
| Säkerhetskopiera till minneskort.....     | 43 |
| Koder.....                                | 44 |
| Support.....                              | 46 |
| Allmän information.....                   | 47 |

## Knappar och delar



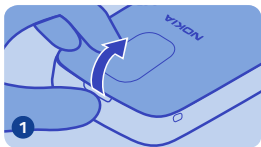
- |   |                    |   |               |
|---|--------------------|---|---------------|
| 1 | Hörsnäcka          | 5 | Mikrofon      |
| 2 | Blåddringsknapp    | 6 | Ring-knapp    |
| 3 | Avsluta/strömknapp | 7 | Väljarknappar |
| 4 | Knappsats          | 8 | Skärm         |



- 9 Kontakt för laddare
- 10 Headsetkontakt (Nokia AV-kontakt 3,5 mm)
- 11 Kamera. Ta bort skyddstejpen från kameran innan du använder den.
- 12 Högtalare
- 13 Hål för handledsrem

- 14 SIM-plats (SIM 2). Se ➡ 6 "Funktionsspecifika instruktioner".

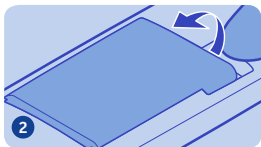
## Sätta i SIM-kort och batteri



Stäng av telefonen och ta sedan bort bakstycket.



Rikta in batteriets kontakter och tryck sedan in batteriet.



Ta ur batteriet om det är isatt.



Sätt tillbaka telefonens bakstycke

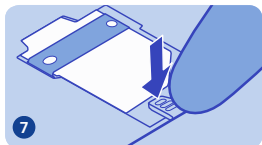


Skjut in SIM-kortet under hållaren med kontaktområdet vänt nedåt. Se ➡ 2.

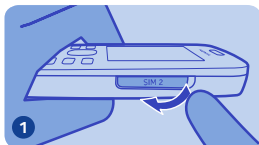


Starta telefonen genom att hålla ned  tills telefonen vibrerar.

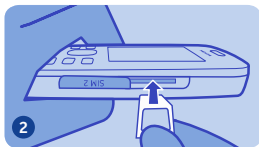
## Sätta i eller ta ur ytterligare ett SIM-kort



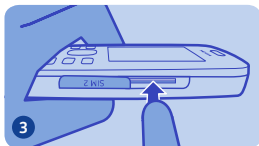
För att ta bort SIM-kortet, tryck ned tungan och skjut ut SIM-kortet.



Öppna **SIM 2** SIM-kortets kåpa. Se ➞ 7.

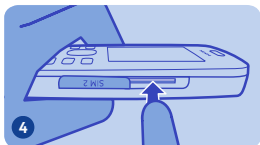


Sätt i SIM-kortet med kontaktytan riktad uppåt.

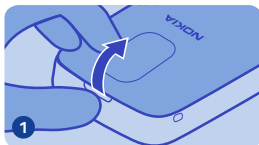


Skjut in kortet tills det sitter på plats. Stäng luckan.

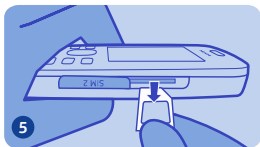
## Sätta i ett minneskort



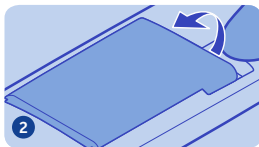
Tryck in SIM-kortet tills det lossnar för att ta loss SIM-kortet.



Stäng av telefonen och ta sedan bort bakstycket.



Dra ut SIM-kortet.



Ta ur batteriet om det är isatt.



Skjut minneskorthållaren mot telefonens övre kant.



Lyft hållaren.



Skjut hållaren till dess ursprungliga läge.



Sätt i ett kompatibelt minneskort med kontaktytan riktad nedåt.



Rikta in batteriets kontakter och tryck sedan in batteriet.

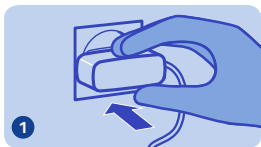


Sänk hållaren.



Sätt tillbaka telefonens bakstycke. Se ➔ 1.

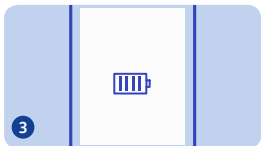
## Ladda batteriet



Anslut laddaren till ett vägguttag.



Anslut laddaren till telefonen. Se ➡  
3, 4.



Är batteriet fullt? Koppla loss  
laddaren från telefonen och sedan  
från nätuttaget.

## Låsa knapparna



Lås knapparna och skärmen när du  
inte använder telefonen.

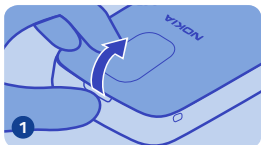


Välj **Meny** och tryck sedan på \*.



Välj **Lås upp** och tryck sedan på \* för  
att låsa upp.

## Binda fast en rem



Stäng av telefonen och ta sedan bort bakstycket.



Tryck öglan genom hålet och placera den över kroken.



Sätt tillbaka telefonens bakstycke.

## Utforska din telefon



Om du vill visa funktionerna och programmen i telefonen trycker du på **Meny**.



Tryck på **Tillbaka** för att gå tillbaka till föregående vy.



Om du vill gå tillbaka till startsidan trycker du på .

## Ange vilket SIM-kort som ska användas



Tryck upp, ned, vänster eller höger på bläddringsknappen för att gå till ett program eller en funktion.



Tryck på **Välj** för att öppna ett program eller välja funktionen.



Ange SIM-kort för utgående samtal, meddelanden och anslutningar.



Välj **Meny** > **SIM-hanterare**.

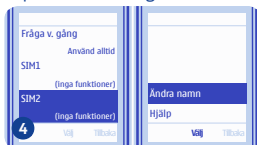


Om du vill välja varje gång vilket SIM-kort som ska användas väljer du **Fråga v. gång**.

## Kopiera innehåll från din gamla telefon



Välj **SIM1** eller **SIM2** för att ange vilket SIM-kort som ska användas för respektive anslutning.



Om du vill ändra namn på ett SIM-kort väljer du kortet och välj **Alt. > Ändra namn**.



Skriv ett namn och välj **OK**.



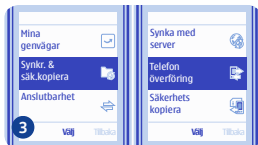
Du kan enkelt överföra kontakter, kalender och annat till din nya telefon.



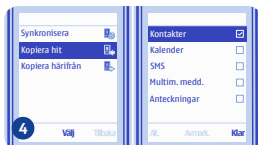
Sätt på Bluetooth på båda telefonerna.



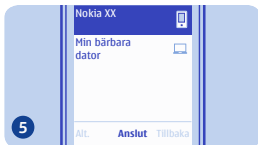
Välj **Meny > Inställningar**.



Välj **Synkr. & säk.kopiera** > **Telefonöverföring**.



Välj **Kopiera hit** och det som du vill kopiera. Välj sedan **Klar**.



Välj din gamla telefonen i listan över hittade enheter.



Skapa ett engångslösenord (till exempel 123) om det efterfrågas. Välj sedan **OK**.



Kontrollera att koderna matchar varandra på båda telefonerna.



Följ anvisningarna på båda telefonerna.

## Indikatorer på telefonen

 — Du har olästa meddelanden skickade till SIM1 eller SIM2.

 — Du har olästa meddelanden skickade till SIM1 och SIM2.

 — Du har meddelanden i SIM1 eller SIM2 som har misslyckats, avbrutits eller som inte har skickats.

 — Du har meddelanden i SIM1 och SIM2 som har misslyckats, avbrutits eller som inte har skickats.

 — Knapparna är låsta.

 — Telefonen ringer inte när någon ringer eller skickar ett meddelande.

 — Ett alarm är inställt.

 — Telefonen är ansluten till ett GPRS- eller EGPRS-nät för SIM1.

 — En GPRS- eller EGPRS-anslutning från SIM1 är öppen.

 — GPRS- eller EGPRS-anslutningen för SIM1 har parkerats.

 — Bluetooth är aktiverat.

 — Alla inkommande samtal till SIM1 eller SIM2 vidarekopplas till ett annat nummer.

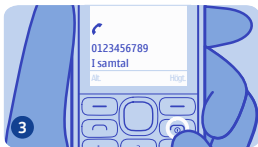
 — Alla inkommande samtal till SIM1 och SIM2 vidarekopplas till ett annat nummer.

 — Ett headset är anslutet till telefonen.

## Ringa eller besvara ett samtal



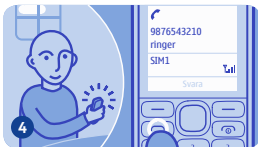
Ring din vän. Se ➡ 16.



Du avslutar samtalet genom att trycka på ☎.



Ange telefonnumret och tryck sedan på ☎.



När telefonen ringer svarar du genom att trycka på ☎. Se ➡ 17.



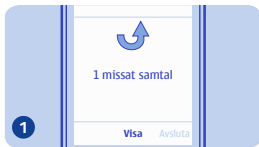
Välj det SIM-kort som ska användas om du blir ombedd att göra det.

## Ringa det senast uppringda numret



Tryck på  på startsidan.

## Visa missade samtal



Välj **Visa** på startsidan. Se  5.



Välj numret och tryck sedan på .



Om du vill ringa tillbaka till någon väljer du numret och trycker på .



Välj det SIM-kort som ska användas.



**Tips!** Om du vill visa missade samtal senare väljer du **Meny** > **Logg** > **Missade samtal**.

## Ändra volymen



Är volymen för hög under ett samtal eller när du lyssnar på radio?



Bläddra upp eller ned.

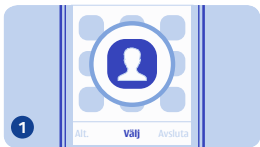


Bättre.

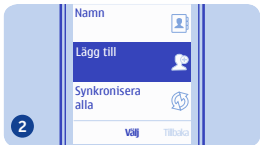
## Spara ett namn och telefonnummer



Lägga till nya kontakter i telefonen.



Välj **Meny** > **Kontakter**.



Välj **Lägg till**. Välj var kontakten ska sparas om du blir ombedd att göra det.



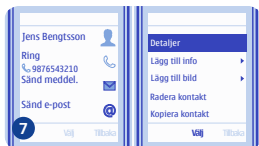
Ange telefonnumret och välj sedan **OK**.



Börja skriva kontaktens namn i sökrutan för att söka efter en kontakt.



Skriv för- och efternamnet och välj sedan **Spara**.

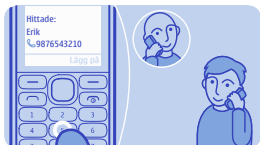


Välj **Alt. > Detaljer**.

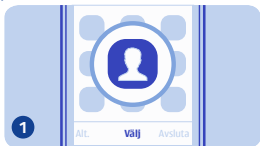


Om du vill ändra informationen väljer du **Namn** och en kontakt.

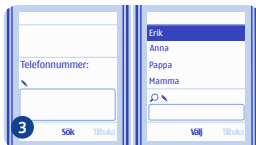
# Ring samtal snabbt



Ringer du ofta till en viss person?  
Ange en snabbuppringningsknapp för  
personens telefonnummer. Se ➡ 8.



Välj Meny > **Kontakter.**



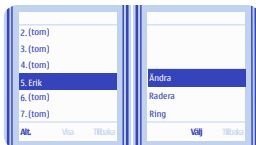
Välj **Sök** och markera en kontakt.



När du vill ringa numret håller du ned  
sifferknappen på startsidan.



Välj **Mer** > **Snabbuppringning** och en  
ledig snabbuppringningsknapp och  
välj **Tilldela**.



**Tips!** Välj **Alt.** > **Ändra** för att ändra  
en snabbuppringning.

# Skicka ett meddelande



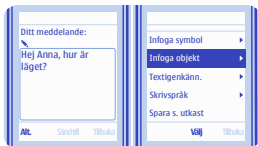
Håll kontakten med meddelanden. Se  
➡ 10.



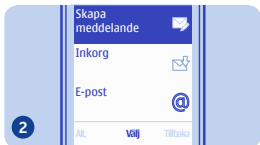
Skriv ditt meddelande.



Välj Meny > **Meddelanden.**



**Tips!** Om du vill lägga till en bifogad fil väljer du **Alt. > Infoga objekt.** Se  
➡ 11, 12.



Välj **Skapa meddelande.**



Om du vill lägga till en mottagare väljer du **Sänd till > Kontakter.**

## Skriva text



Välj **Sänd**. Välj det SIM-kort som ska användas om du blir ombedd att göra det. Se ➡ 13, 12.

Tryck på en knapp flera gånger tills tecknet visas.

Om du vill skriva ett skiljetecken trycker du på **1** några gånger.

Om du vill skriva ett specialtecken trycker du på **\*** och väljer sedan tecknet.

Om du vill växla mellan små och stora bokstäver trycker du på **#**.

Om du vill använda sifferläget håller du ned **#** och väljer sedan **Sifferläge**.  
Om du vill gå tillbaka till bokstavsläget håller du ned **#**.

Om du snabbt vill infoga en enskild siffra håller du bara ned sifferknappen.

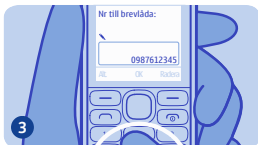
Om du vill slå på eller av textigenkänning väljer du **Alt. > Textigenkänn.** och välj sedan **På** eller **Av**. Alla språk stöds inte.

Om du vill ändra skrivspråket väljer du **Alt. > Skrivspråk**.

# Kontrollera röstbrevlådan



När du inte kan svara kan du vidarekoppla samtal till din röstbrevlåda.



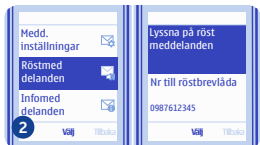
När du konfigurerar en röstbrevlåda skriver du numret till röstbrevlådan.



Välj Meny > **Meddelanden.**

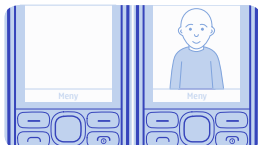


**Tips!** Om du snabbt vill ringa upp röstbrevlådan håller du **1** nedtryckt på startsidan.



Välj Mer > **Röstmeddelanden** > **Lyssna på röstmeddelanden.**

## Anpassa din startsida



Du kan ändra bakgrundsbilden och ordna om objekten på startsidan.



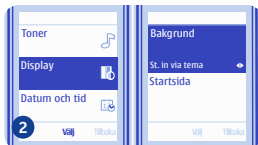
Välj **OK** för att öppna mappen och välj sedan ett foto.



Välj **Meny** > **Inställningar**.



**Tips!** Du kan också ta ett foto med telefonens kamera och använda det fotot.



Välj **Display**, bläddra till **Bakgrund** och bläddra sedan till en mapp.

## Lägg till genvägar på startsidan



Lägg till genvägar till dina favoritprogram på startsidan.



Välj **Klar** > **Ja**.



Bläddra till en genväg och välj **Alt.** > **Anpassa**.

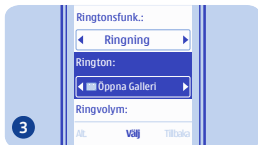


Välj ett fält och välj sedan ett objekt, till exempel en widget.

# Ändra ringsignalen



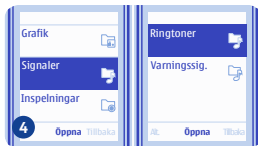
Ange olika ringsignaler för varje profil.



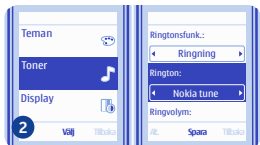
Bläddra till **Öppna Galleri** och välj sedan **Välj**.



Välj **Meny > Inställningar**.



Välj **Signaler > Ringtoner** och en ringsignal.



Välj **Toner** och bläddra sedan till **Rington:**.

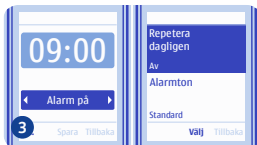


**Tips!** Om du vill växla mellan ljudlös och normal profil håller du ned #.

## Ställa in ett alarm



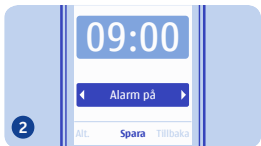
Du kan använda telefonen som en alarmklocka.



Om du vill att alarmet ska upprepas väljer du **Alt. > Repetera dagligen** och dagarna och välj sedan **Klar**.

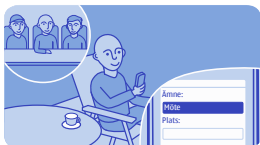


Välj **Meny > Program > Alarmklocka**.

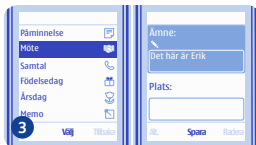


Ställ in alarmtiden och välj sedan **Spara**.

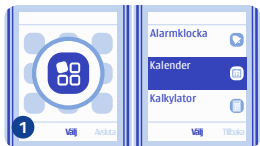
## Lägga till en avtalad tid



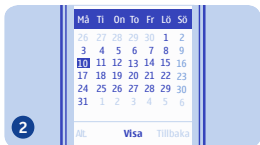
Har du ett möte som du inte får glömma? Lägg till det i kalendern.



Välj **Möte**, fyll i fälten och välj sedan **Spara**.



Välj **Meny** > **Program** > **Kalender**.

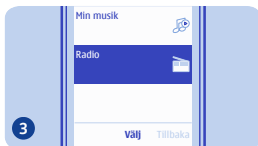


Välj ett datum och **Visa** > **Lägg till**.

# Lyssna på radio



Lyssna på dina favoritradiokanaler på telefonen.



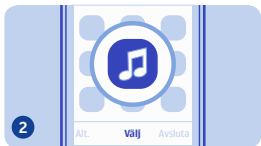
Välj **Radio**.



Anslut ett kompatibelt headset. Headsetet fungerar som en antenn.



Om du vill ändra volymen bläddrar du uppåt eller nedåt.

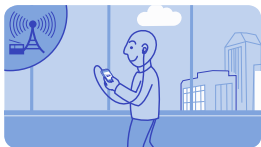


Välj **Meny > Musik**.

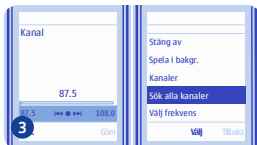


Tryck ned  när du vill stänga av radion.

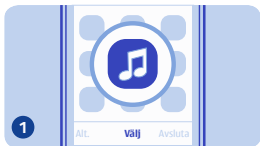
## Hitta och spara radiokanaler



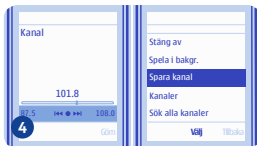
Sök efter dina favoritradiokanaler



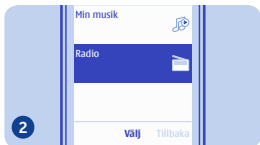
Om du vill söka efter alla tillgängliga kanaler väljer du **Alt. > Sök alla kanaler.**



Välj **Meny > Musik.**



Om du vill spara en kanal väljer du **Alt. > Spara kanal.**



Välj **Radio.**



Bläddra till vänster eller höger om du vill växla till en sparad kanal.

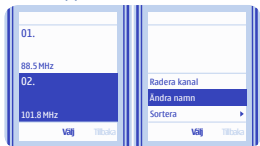
## Spela upp en låt



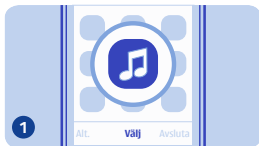
**Tips!** Du kan också växla till en sparad kanal genom att trycka på en sifferknapp.



Lyssna på din favoritmusik på telefonen.



**Tips!** Om du vill ändra namn på en kanal väljer du kanalen och sedan **Alt. > Ändra namn.**



Välj **Meny > Musik.**



Välj **Min musik.**

## Ta ett foto



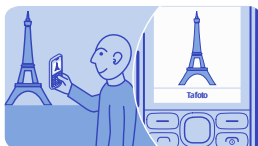
Välj den låt som du vill spela upp.



Tryck på bläddringsknappen om du vill pausa eller fortsätta uppspelningen.



Tryck på  när du vill stänga av musikspelaren.



Det finns en kamera i telefonen. Allt du behöver göra är att sikta och knäppa!



Om du vill öppna kameran väljer du **Meny > Foton > Kamera**.

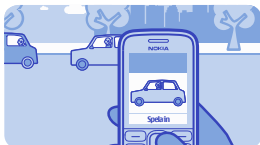


Om du vill zooma in eller ut, bläddrar du uppåt eller nedåt.

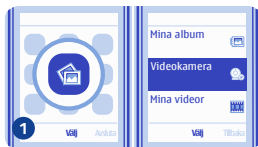
## Spela in en video



Välj **Ta foto**.  
Dina foton lagras i Mina foton.



Förutom att ta foton kan du även spela in videor med telefonen.

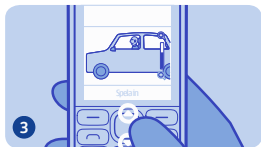


Om du vill öppna kameran väljer du **Meny > Foton > Videokamera**.



När du vill börja spela in väljer du **Spela in**.

## Surfa på Internet



Om du vill zooma in eller ut, bläddrar du uppåt eller nedåt.



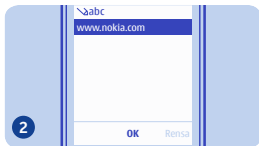
Håll koll på nyheterna och besök dina favoritwebbplatser.



Du stoppar inspelningen genom att trycka på **Stopp**.  
Videoklipp sparas i Mina videor.

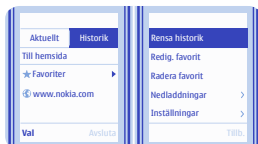


Välj **Meny** > **Internet**.



Om du vill gå till en webbplats skriver du webbadressen i adressfältet.

## Lägga till ett bokmärke



**Tips!** På fliken Historik och du välja **Val > Rensa historik**.



Om du regelbundet besöker vissa webbplatser kan du lägga till dem som bokmärken.



Välj **Meny > Internet**.



Medan du surfar väljer du **Val > Lägg till i fav..**

## Konfigurera ditt e-postkonto



Vill du använda e-post utan en dator?  
Du kan använda din telefon.

## Skicka ett e-postmeddelande



Du kan läsa och svara på e-post när  
du är på resande fot.



Välj **Meny** > **Meddelanden**.



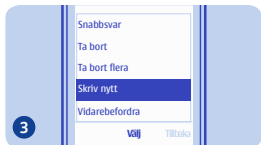
Välj **Meny** > **Meddelanden** > **E-post**.  
Välj det SIM-kort som ska användas  
om du blir ombedd att göra det.



Välj **E-post** och en e-posttjänst. Följ  
sedan anvisningarna.



Välj ett e-postkonto.



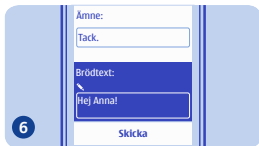
Välj **Val** > **Skriv nytt** i e-postkontot.



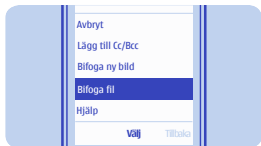
Skriv ämnet och meddelandet.



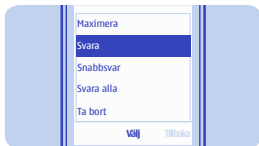
Om du vill lägga till en mottagare väljer du **Info** eller skriver adressen manuellt.



Välj **Skicka**.



**Tips!** Om du vill bifoga en fil väljer du **Alt.** > **Bifoga fil**.



**Tips!** Om du vill svara på ett e-postmeddelande öppnar du det och väljer **Val** > **Svara**.

# Chatta med dina vänner



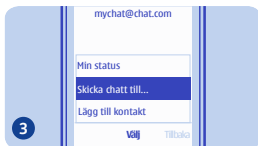
Du kan chatta med dina vänner online när du är på resande fot.



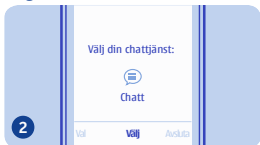
**Tips!** Om du inte har något chattkonto kan du logga in på Nokia Chatt.



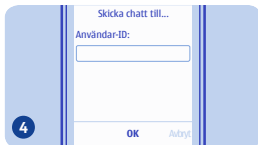
Välj **Meny** > **Chatt**. Välj det SIM-kort som ska användas om du blir ombedd att göra det.



Välj **Val** > **Skicka chatt till...**



Välj en tjänst och logga in.



Ange användarnamnet.

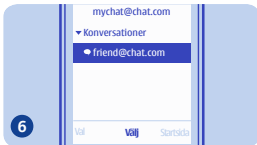
## Skicka ett foto via Bluetooth



5 Skriv ditt meddelande i textrutan och välj sedan **Skicka**. Se ➡ 9.



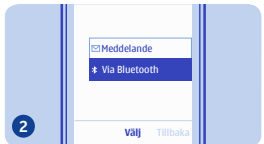
Skicka ett foto till datorn. Se ➡ 14.



6 Välj tråden när du vill fortsätta en konversation.

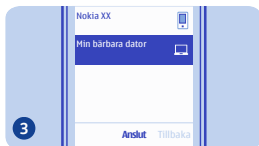


Välj fotot och **Val** > **Sänd**.



Välj **Via Bluetooth**.

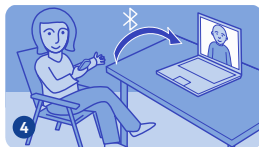
## Återställa fabriksinställningarna



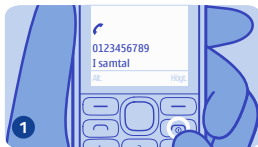
Välj vilken enhet du vill ansluta till.  
Ange lösenordet om du blir tillfrågad.



Om telefonen inte fungerar som den ska kan du återställa inställningarna.



Fotot skickas till datorn.



Avsluta alla samtal och anslutningar.

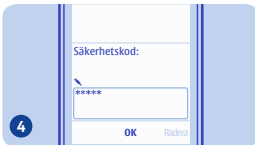


Välj **Meny** > **Inställningar**.

## Uppdatera programvaran med telefonen



Välj **Återställ fabriksinst.** > **Återst. end. inst.**



Ange säkerhetskoden och välj sedan **OK**.



Telefonen startas om. Det här kan ta längre tid än vanligt. Se ➡ 15.



Du kan uppdatera telefonens programvara trådlöst. Du kan även ställa in telefonen så att den söker efter uppdateringar automatiskt.

Programvaran kan bara uppdateras om SIM-korten sitter i den inbyggda SIM-hållaren.

Välj **Meny > Inställningar och Enhet > Enhetsuppdatering**.

1. Om du vill se om det finns någon uppdatering väljer du **Ladda ned enhetsprogr.vara**.
2. Om du vill ladda ned och installera en uppdatering väljer du **Ladda ned enhetsprogr.vara** och följer sedan anvisningarna på telefonen.

Uppdateringen kan ta flera minuter. Kontakta nätoperatören om du får problem.

## Säkerhetskopiera till minneskort

### Sök efter uppdateringar automatiskt

Välj **Automatisk uppdatering** och sedan hur ofta sökningen ska göras.

Nätoperatören kan skicka uppdateringar direkt till din telefon. Kontakta nätoperatören om du vill ha mer information om den här nättjänsten.



Vill du vara säker på att inga viktiga filer försvinner? Du kan säkerhetskopiera telefonens minne på ett kompatibelt minneskort.

Välj **Meny > Inställningar > Synkr. & säk.kopiera.**

1. Välj **Säkerhetskopiera.**
2. Välj vad du vill säkerhetskopiera och välj sedan **Klar.**

### Återställa en säkerhetskopia

Välj **Återställ fr. säkerh.kopia.**

## Koder

|                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| PIN- eller PIN2-kod<br><br>(4–8 siffror)         | <p>Dessa skyddar ditt SIM-kort mot obehörig användning eller krävs för att få åtkomst till vissa funktioner.</p> <p>Du kan ange att telefonen ska fråga efter PIN-kod när du sätter på den.</p> <p>Kontakta din tjänsteleverantör om den inte följer med ditt kort eller om du glömt dina koder.</p> <p>Om du anger fel kod tre gånger i rad måste du låsa upp den med PUK- eller PUK2-koden.</p> |
| PUK- eller PUK2-kod<br><br>(8 siffror)           | <p>Behövs för att låsa upp en PIN- eller PIN2-kod.</p> <p>Kontakta din tjänsteleverantör om den inte följer med ditt SIM-kort.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                |
| IMEI-nummer<br><br>(15 siffror)                  | <p>Detta används för att identifiera giltiga telefoner i nätverket. Numret kan också användas för att blockera till exempel stulna telefoner. Du kanske också måste ange numret i Nokia Care-tjänster.</p> <p>Om du vill se ditt IMEI-nummer slår du <b>*#06#</b>.</p>                                                                                                                            |
| Låskod<br>(säkerhetskod)<br><br>(min. 5 siffror) | <p>Detta hjälper dig att skydda din telefon mot otillåten användning.</p> <p>Du kan ange att telefonen ska fråga efter en låskod som du själv definierar. Standardlåskoden är 12345.</p> <p>Håll koden hemlig och förvara den på ett säkert ställe, och inte tillsammans med telefonen.</p>                                                                                                       |



|  |                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <p>Telefonen kräver service om du glömt koden och telefonen är låst. Detta kan innebära att avgifter tillkommer och att alla personliga data i telefonen kan komma att raderas.</p> <p>Kontakta Nokia Care eller återförsäljaren om du vill ha mer information.</p> |
|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## Support

Om du vill veta mer om hur du ska använda telefonen eller om du inte vet hur telefonen fungerar läser du användarhandboken i telefonen.

Gör följande om du har problem:

- Starta om telefonen. Stäng av telefonen och ta ur batteriet. Efter ca en minut sätter du tillbaka batteriet och slår på telefonen.
- Uppdatera telefonens programvara
- Återställ de ursprungliga fabriksinställningarna

Kontakta Nokia angående andra reparationsalternativ om problemet kvarstår. Säkerhetskopiera alla data i telefonen innan du lämnar in den på reparation, eftersom all personlig information i telefonen kan komma att raderas.

# Allmän information

Läs igenom följande enkla regler. Att inte följa dem kan vara farligt eller olagligt. Läs hela användarhandboken för mer information.



## STÄNG AV ENHETEN I SKYDDADE OMRÅDEN

Stäng av enheten när det inte är tillåtet att använda mobiltelefon eller där den kan orsaka störningar eller fara, t.ex. i flygplan, på sjukhus eller i närheten av medicinsk utrustning, bränsle, kemikalier eller sprängningsarbeten. Följ alla anvisningar i skyddade områden.



## TRAFIKSÄKERHETEN KOMMER I FÖRSTA HAND

Följ den lokala lagstiftningen. När du kör bil bör du alltid se till att hålla händerna fria för själva körningen. Tänk på trafiksäkerheten i första hand.



## STÖRNINGAR

Alla trådlösa enheter kan drabbas av störningar som kan påverka deras prestanda.



## KVALIFICERAD SERVICE

Installation eller reparation av produkten får endast utföras av kvalificerad personal.



## BATTERIER, LADDARE OCH ANDRA TILLBEHÖR

Använd endast batterier, laddare och andra tillbehör som godkännts av Nokia för användning med denna enhet. Anslut inte inkompatibla produkter.



## HÅLL ENHETEN TORR

Enheter är inte vattenbeständiga. Håll den torr.



## SKYDDA DIN HÖRSEL

Lyssna inte på musik i hörlurar på hög volym under långa perioder, eftersom detta kan orsaka hörselskador. Var försiktig om du håller enheten vid örat när du använder högtalaren.

## Produkt- och säkerhetsinformation

### Funktionsspecifika instruktioner

Bilderna i den här handboken kan skilja sig från enhetens skärm.

Undvik att vidröra antennenområdet när antennen används. Kontakt med antenner påverkar kommunikationens kvalitet och kan leda till att batterilivslängden försämrats eftersom enheten får använda mer energi.

➡ 1 Använd endast kompatibla minneskort som godkännts av Nokia för användning tillsammans med enheten. Inkompatibla kort kan skada både kortet och enheten, och data på kortet kan gå förlorade.

➡ 2 ! **Viktigt!** Den här enheten har utvecklats för att endast användas med ett standard-SIM-kort (se bilden). Användning av inkompatibla SIM-kort kan skada kortet eller enheten, och data på kortet kan gå förlorade. Kontakta din mobiloperatör för användning av ett SIM-kort som har en mini-UICC-utstansning.



➡ 3 Om ett batteri inte har använts på länge kan det vara nödvändigt att ansluta laddaren och sedan koppla ur och koppla in den igen för att starta laddningen.

➡ 4 Om batteriet är helt urladdat kan det ta några minuter innan laddningsindikatorn visas eller innan det går att ringa.

➡ 5 Missade och mottagna samtal loggas bara om funktionen stöds i nätet och telefonen är påslagen och inom nätets mottagningsområde.

➡ 6 Sätt i SIM-kortet i SIM1-korthållaren om du endast har ett SIM-kort. Vissa funktioner och tjänster kanske endast är tillgängliga när du använder SIM-kortet i SIM1-korthållaren. Du kan endast ringa nödsamtal om det endast är ett SIM-kort i SIM2-korthållaren.

➡ 7 Båda SIM-korten är tillgängliga samtidigt när enheten inte används, men när ett SIM-kort är aktivt, till exempel när du ringer ett samtal, så är det andra SIM-kortet inte tillgängligt.

➡ 8 Snabbuppringning kan bara användas för de kontakter som är lagrade på telefonen

eller SIM-kortet i telefonens SIM1-korthållare.

➡ 9 Stora mängder data kan skickas om du använder tjänster eller laddar ned innehåll, vilket kan medföra kostnader för datatrafik.

➡ 10 Du kan skicka textmeddelanden som är längre än teckenbegränsningen för ett enskilt meddelande. Längre meddelanden skickas som två eller flera meddelanden. Tjänstleverantören kan debitera för detta.

Tecken med accenter, andra markörer eller vissa språkalternativ kräver större utrymme, vilket begränsar antalet tecken som kan skickas i ett enskilt meddelande.

➡ 11 Om objektet du infogar i ett MMS är för stort för nätet kan enheten automatiskt minska storleken.

➡ 12 Det är enbart kompatibla enheter som kan ta emot och visa multimedie-meddelanden (MMS). Meddelanden kan se olika ut på olika enheter.

➡ 13 Det kan kosta mer att skicka ett meddelande med en bifogad fil än att skicka ett vanligt SMS. Kontakta din tjänstleverantör för mer information.

➡ 14 Ett säkrare sätt att undvika skadlig programvara är att använda enheten i dolt läge. Acceptera inte Bluetooth-anslutningsförfrågningar från källor som inte

är tillförlitliga. Du kan också slå av Bluetooth-funktionen när du inte använder den.

➡ 15 Dokument eller filer som är lagrade på telefonen påverkas inte om inställningarna återställs.

➡ 16 Om du vill ange plustecknet (+) för internationella samtal trycker du på \* två gånger.

➡ 17 **⚠ Varning!** När profilen för flygning är aktiverad går det inte att ringa eller ta emot några samtal, inte ens nödsamtal, eller att använda andra funktioner som behöver nätsignal. Aktivera en annan profil om du vill ringa ett samtal.

### Nättjänster och kostnader

Enheten är godkänd för användning i (E)GSM 900- och 1800 MHz-nätverk. För att använda enheten måste du ha ett avtal med en operatör.

Användning av nättjänster och nedladdning av innehåll till enheten kräver en nätanslutning och kan medföra kostnader för datatrafik. Vissa produktfunktioner kräver stöd från nätet och du kan behöva abonnera på dem.

### Ta väl hand om enheten

Behandla enheten, batteriet, laddaren och tillbehör med största omsorg. Genom att följa nedanstående råd kan du se till att garantin täcker eventuella skador.

- Håll enheten torr. Nederbörd, fukt och alla typer av vätskor kan innehålla ämnen som fräter på de elektroniska kretsarna. Om enheten blir blöt ska du ta bort batteriet och låta enheten torka.
- Använd eller förvara inte enheten i dammiga eller smutsiga miljöer. De rörliga delarna och de elektroniska komponenterna kan skadas.
- Förvara inte enheten i höga temperaturer. Höga temperaturer kan förkorta enhetens livslängd, skada batteriet och göra plaster skeva, buktiga eller smälta dem.
- Förvara inte enheten i kalla temperaturer. När enheten värms upp till normal temperatur kan det bildas fukt på insidan, vilket kan skada de elektroniska kretsarna.
- Försök inte öppna enheten på annat sätt än så som anges i användarhandboken.
- Otillåtna modifieringar kan skada enheten och strida mot bestämmelser om radioenheter.
- Tappa inte enheten. Slå eller skaka inte heller på den. Om den behandlas omilt kan kretskorten och mekaniken gå sönder.
- Rengör endast enhetens yta med ett mjukt, rent, torrt tygstycke.
- Måla inte enheten. Målarfärg kan täppa till dess rörliga delar och hindra normal användning.
- Stäng av enheten och ta ur batteriet då och då för bästa möjliga prestanda.
- Håll enheten på avstånd från magneter eller magnetfält.
- Om du vill att viktig information ska hållas säker förvarar du den på minst två olika

ställen, t.ex. på enheten, minneskortet eller datorn, eller skriver ned den.

### Återvinning

Lämna alltid in uttjänta elektroniska produkter, batterier och förpackningar till en återvinningsstation. På så vis hjälper du till att undvika okontrollerad sophantering och främja återvinning av material. Mer information om hur du återvinner Nokia-produkter finns på [www.nokia.com/](http://www.nokia.com/) recycling.

### Den överkorsade soptunnan



Den överkorsade soptunnan på produkter, batterier, dokumentation eller förpackningar är en påminnelse om att alla elektriska och elektroniska produkter, batterier och ackumulatorer ska lämnas till en återvinningsstation vid slutet av sin livslängd. Detta krav gäller inom EU. Kasta inte dessa produkter med det vanliga hushållsavfallet. Mer miljöinformation finns i eko-profilen på [www.nokia.com/ecoprofile](http://www.nokia.com/ecoprofile).

### Om DRM (Digital Rights Management)

När du använder denna enhet är det viktigt att du följer alla lagar samt respekterar lokal sedvänja, andras personliga integritet och lagstadgade rättigheter, inklusive upphovsrätt. Tekniska åtgärder för att skydda upphovsrättskyddade verk mot obehöriga utnyttjanden kan förhindra

kopiering, ändring och överföring av bilder, musik och annat innehåll.

Ägare till innehåll kan använda olika typer av DRM-tekniker (Digital Rights Management) för att skydda sina immateriella rättigheter, till exempel upphovsrätter. I denna enhet används olika typer av DRM-programvara för att komma åt DRM-skyddat innehåll. Med enheten kan du komma åt innehåll som är skyddat med WMDRM 10 och OMA DRM 1.0. Om någon DRM-programvara inte kan skydda innehållet kan ägare till innehåll begära att DRM-programvarans möjlighet att komma åt nytt DRM-skyddat innehåll återkallas. Återkallelsen kan även innebära att DRM-skyddat innehåll som redan finns på enheten inte kan förnyas. Återkallelse av DRM-programvaran inverkar inte på användningen av innehåll som skyddas med andra typer av DRM eller användningen av innehåll som inte är DRM-skyddat.

DRM-skyddat (digital rights management) innehåll levereras med en licens som anger vilka rättigheter du har att använda innehållet.

Andra överföringsmetoder överför kanske inte licenserna, som måste återställas tillsammans med innehållet för att du ska kunna fortsätta använda OMA DRM-skyddat innehåll efter att enhetens minne har formaterats. Du kan också behöva återställa licensen om filerna på enheten blir skadade.

## Batterier och laddare

### Information om batteri och laddare

Enheten är avsedd att användas med ett laddningsbart BL-6C -batteri. Nokia kan göra det möjligt att använda fler batterityper för den här enheten. Använd alltid originalbatterier från Nokia.

Denna enhet är avsedd att användas med ström från följande laddare: AC-11 . Det exakta modellnumret på Nokia-laddaren kan variera beroende på vad den har för kontakt. Kontaktvariant anges med E, X, AR, U, A, C, K, B eller N.

Batteriet kan laddas och laddas ur hundratals gånger, men så småningom har det tjänat ut. När samtalstiden och passningstiden börjar förkortas märkbart är det dags att byta batteri.

### Batterisäkerhet

Stäng alltid av enheten och ta bort laddaren innan du tar bort batteriet. När du kopplar bort en laddare eller ett tillbehör håller du i kontakten, aldrig i sladden.

Koppla bort laddaren från eluttaget och enheten när den inte används. Lämna inte ett fulladdat batteri i laddaren eftersom överladdning kan förkorta batteriets livslängd. Ett fulladdat batteri som inte används laddas så småningom ur.

Förvara alltid batteriet mellan 15 °C och 25 °C (59 °F och 77 °F). Vid extrema temperaturer minskar batteriets kapacitet och livslängden förkortas. En enhet med för

varmt eller kallt batteri kan tillfälligt sluta fungera.

Batteriet kan kortslutas oavsiktligt om ett metallföremål kommer i kontakt med batteriets metallband, t.ex. om du har ett reservbatteri i fickan. Kortslutning kan skada batteriet eller det föremål som kortsluter polerna.

Kasta aldrig batterier i öppen eld eftersom de riskerar att explodera. Ta till vara på batterierna enligt lokala bestämmelser. Lämna dem om möjligt för återvinning. Kasta dem inte i hushållsavfallet.

Du får inte plocka isär, klippa sönder, öppna, krossa, böja, punktera eller skära sönder celler eller batterier. Om ett batteri börjar läcka ska du inte låta vätskan komma i kontakt med hud eller ögon. Om det händer måste du omedelbart skölja de berörda kroppsdelarna med vatten eller söka medicinsk hjälp.

Du får inte ändra, göra om eller försöka sätta in främmande föremål i batteriet, eller sänka ned det i eller utsätta det för vatten eller andra vätskor. Skadade batterier kan explodera.

Använd endast batteriet och laddaren för avsett ändamål. Felaktig användning eller användning av icke-godkända batterier eller inkompatibla laddare kan medföra risk för brand, explosion eller andra faror och kan innebära att telefonens typgodkännande eller garanti upphör att gälla. Om du tror att

batteriet eller laddaren kan ha skadats tar du det/den till ett serviceställe för inspektion innan du fortsätter använda det/den. Använd aldrig ett skadat batteri eller en skadad laddare. Använd endast laddaren inomhus.

### **Ytterligare säkerhetsinformation** **Ringa ett nödsamtal**

1. Kontrollera att enheten är påslagen.
2. Kontrollera att signalstyrkan är tillräcklig. Du kan även behöva göra följande:
  - Sätta i ett SIM-kort.
  - Inaktivera samtalsbegränsningar som du aktiverat för enheten, till exempel samtalsspärr, nummerbegränsning eller begränsad grupp.
  - Kontrollera att profilen för flygning inte är aktiverad.
3. Tryck på avsluta-knappen några gånger tills startskärmen visas.
4. Ange det aktuella nödnumret där du befinner dig. Nödnummer varierar mellan olika platser.
5. Tryck på samtalsknappen.
6. lämna nödvändig information så exakt som möjligt. Avbryt inte samtalet förrän du blir ombedd att göra det.

**❗ Viktigt!** Aktivera både mobil- och Internetsamtal, om enheten stöder Internetsamtal. Enheten kan försöka ringa nödsamtal både via mobilnäten och via Internetsamtalsleverantören. Förbindelse under alla förhållanden kan inte garanteras. Förlita dig inte enbart till en trådlös enhet för mycket viktiga samtal, som medicinska akutfall.

### **Småbarn**

Enheten och tillbehören är inga leksaker. De kan innehålla smådelar. Förvara dem utom räckhåll för småbarn.

### **Medicinska enheter**

Användning av utrustning som sänder ut radiosignaler, t.ex. mobiltelefoner, kan störa funktionerna hos otillräckligt skyddade medicinska apparater. Rådfråga en läkare eller apparatens tillverkare för att avgöra om den har ett fullgott skydd mot externa radiosignaler.

### **Inopererade medicinska enheter**

Tillverkare av medicinsk utrustning rekommenderar ett avstånd på minst 15,3 centimeter (6 tum) mellan en trådlös enhet och en inopererad medicinsk enhet som t.ex. en pacemaker eller ett ICD-implantat (implanted cardioverter defibrillator) för att undvika risk för störningar hos den medicinska enheten. Personer som har den här typen av apparater bör tänka på följande:

- alltid hålla den trådlösa enheten på ett avstånd av minst 15,3 centimeter (6 tum) från den medicinska enheten
- inte bära den trådlösa enheten i en bröstficka
- hålla den trådlösa enheten mot örat på motsatt sida av den medicinska enheten
- stänga av den trådlösa enheten om det finns skäl att misstänka att det kan uppstå störningar
- följa tillverkarens anvisningar för den inopererade medicinska enheten

Kontakta läkare om du har några frågor om hur man använder trådlösa enheter när man har en inopererad medicinsk apparat.

## Hörsel

 **Varning!** När du använder headsetet kan din förmåga att höra omgivningens ljud påverkas. Använd inte headsetet där det kan hota säkerheten.

Vissa trådlösa enheter kan orsaka störningar hos vissa hörapparater.

## Nickel

Enhetens yta är fri från nickel.

## Skydda enheten från skadligt innehåll

Enheten kan utsättas för virus och annat skadligt innehåll. Vidta följande försiktighetsåtgärder:

- Var försiktig när du öppnar meddelanden. De kan innehålla skadlig programvara eller på annat sätt skada enheten eller datorn.
- Var försiktig när du accepterar begäranden om anslutning, surfning på Internet och hämtning av innehåll. Acceptera inte Bluetooth-anslutning från källor som inte är tillförlitliga.
- Installera och använd endast tjänster och programvara från källor som du litar på och som erbjuder tillräcklig säkerhet och tillräckligt skydd.
- Installera ett antivirusprogram och annan programvara för säkerhet på enheten och alla anslutna datorer. Använd endast ett antivirusprogram åt gången. Om du

använder fler kan det inverka på enhetens och/eller datorns prestanda och användning.

- Vidta lämpliga försiktighetsåtgärder om du använder förinstallerade bokmärken från och länkar till tredjepartsleverantörers webbplatser. Nokia varken rekommenderar eller tar ansvar för dessa webbplatser.

## Användningsmiljö

Den här enheten uppfyller riktlinjerna för radiostrålning i normal position mot örat, eller när den befinner sig minst 1,5 centimeter (5/8 tum) från kroppen. Om enheten bärs nära kroppen i en väska, bälteshållare eller hållare, bör denna inte innehålla metall, och enheten bör placeras på ovan angivet avstånd från kroppen.

För att kunna skicka och ta emot datafiler och meddelanden måste enheten ha god kontakt med nätet. Överföring av datafiler och meddelanden kan fördröjas tills sådan anslutning etablerats. Följ avståndsanvisningarna tills överföringen är slutförd.

## Fordon

Radiosignaler kan påverka elektroniska system i motorfordon (t.ex. elektronisk bränsleinsprutning, låsningsfria bromsar, automatisk farthållare och system för krockkuddar) som är felaktigt installerade eller bristfälligt skyddade. Om du vill veta mer kontakter du fordonets tillverkare eller deras representant.

Låt endast kvalificerad personal installera enheten i ett fordon. En felaktig installation

eller reparation kan vara farlig, och kan innebära att garantin för enheten upphör att gälla. Kontrollera regelbundet att all trådlös utrustning i din bil är korrekt installerad och fungerar felfritt. Förvara eller frakta inte brandfarliga vätskor, gaser eller explosiva ämnen tillsammans med enheten eller dess tillbehör. Kom ihåg att krockkuddar blåses upp med stor kraft. Placera inte enheten eller tillbehör i området där krockkudden vecklas ut.

### **Områden med risk för explosion**

Stäng av enheten när du befinner dig på ett område där det råder risk för explosion, till exempel nära bensinpumpar vid bensinstationer. Inom ett sådant område kan gnistor orsaka explosion eller brand som kan leda till personskador eller döden. Följ de begränsningar som gäller på bensinstationer, platser där man förvarar och säljer bränsle, kemiska fabriker och pågående sprängningsarbete. Områden med risk för explosion är oftast, med inte alltid, klart utmärkta. Detta gäller områden där du kan förväntas bli ombedd att stänga av fordonets motor, under däck på båtar; vid transport eller lagring av kemikalier samt områden där luften innehåller kemikalier eller partiklar, som korn, damm eller metallpulver. För fordon som använder flytande bränsle (som propan eller butan) bör du kontrollera med fordonets tillverkare om det är säkert att använda enheten i närheten.

### **Information om certifiering (SAR)**

**Den här mobila enheten uppfyller gällande krav för strålning.**

Din mobila enhet är en radiosändare och -mottagare. Den har utformats för att inte överstiga internationellt rekommenderade gränsvärden för strålning. Riktlinjerna har utvecklats av den oberoende vetenskapliga organisationen ICNIRP och har en säkerhetsmarginal för att säkerställa alla personers säkerhet, oavsett ålder och hälsa.

Riktlinjerna för strålning från mobila enheter mäts i enheten SAR, som är en förkortning av Specific Absorption Rate. Det fastställda gränsvärdet för SAR är enligt ICNIRP:s riktlinjer 2,0 watt/kilogram (W/kg) i medelvärde över tio gram vävnad. SAR mäts i standardlägen under det att enheten sänder med full uteffekt på alla testade frekvensband. En enhets verkliga SAR-värde kan understiga det maximala värdet då enheten har utvecklats för att inte använda mer kraft än nödvändigt för att nå nätet. Värdet varierar beroende på ett antal faktorer, exempelvis hur nära du är en nätbasstation.

Det högsta SAR-värdet enligt ICNIRP:s riktlinjer för användning av enheten mot örat är 1,30 W/kg.

Användning av tillbehör kan förändra SAR-värdet. Gällande SAR-värden kan variera beroende på olika länders rapporterings- och testningskrav samt nätbandet. Mer information om SAR finns under produktinformationen på [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

## ÖVERENSSTÄMMELSE MED KRAV OCH BESTÄMMELSER

# CE 0168

Härmed intygar NOKIA ABP att denna RM-837 står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG. En kopia av försäkran om överensstämmelse finns på <http://www.nokia.com/global/declaration>.

© 2012 Nokia. Alla rättigheter förbehållna.

Nokia, Nokia Connecting People och WE: logotyp är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör Nokia Abp. Nokia tune är ett ljudmärke som tillhör Nokia Abp. Andra produkt- och företagsnamn som det hänvisats till kan vara varukännetecken eller näringskännetecken som tillhör sina respektive ägare.

Mångfaldigande, överföring, distribution eller lagring av delar av eller hela innehållet i detta dokument i vilken som helst form, utan föregående skriftlig tillåtelse från Nokia, är förbjuden. Nokia utvecklar ständigt sina produkter. Nokia förbehåller sig rätten att göra ändringar och förbättringar i de produkter som beskrivs i detta dokument utan föregående meddelande.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



**POWERED** Oracle and Java are registered trademarks of Oracle and/or its affiliates.

The Bluetooth word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Nokia is under license.

Denna produkt är licensierad under MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) för privat och icke-kommersiellt bruk i samband med information som kodats av en konsument enligt MPEG-4 Visual Standard för privat och icke-kommersiellt bruk eller (ii) för användning i samband med MPEG-4-video tillhandahållen av en licensierad videoleverantör. Ingen licens beviljas eller underförstås för något annat syfte. Ytterligare information, inklusive användning för marknadsföring, internt och kommersiellt bruk, kan erhållas från MPEG LA, LLC. Se <http://www.mpegla.com>.

Med undantag av vad som följer av tvingande lag, ansvarar Nokia eller någon av dess licensgivare under inga omständigheter för eventuell förlust av data eller inkomst eller

indirekta skador, följskador eller några som helst andra skador, oavsett orsaken till förlusten eller skadan.

Informationen i dokumentet tillhandahålls i befintligt skick. Förutom vad som stadgas i tvingande lag ges inga garantier av något slag, varken uttryckliga eller underförstådda, inklusive, men utan begränsning till, garantier för produktens allmänna lämplighet och/eller lämplighet för ett särskilt ändamål, vad gäller det här dokumentets riktighet, tillförlitlighet eller innehåll. Nokia förbehåller sig rätten att göra ändringar i dokumentet eller att återkalla dokumentet när som helst utan föregående meddelande.

Tillgången på produkter, funktioner, appar och tjänster kan variera mellan olika regioner. Kontakta Nokia-återförsäljaren eller tjänsteleverantören för mer information. Denna enhet kan innehålla varor, teknik eller programvara som omfattas av exportlagar och regelverk i USA och andra länder. Spridning i strid mot lag är förbjuden.

Nokia lämnar inte någon garanti och ansvarar inte för de tredjepartsprogram som medföljer enheten eller deras funktion, innehåll eller slutanvändarsupport. Genom att använda ett program accepterar du att programmet tillhandahålls i befintligt skick. Nokia gör inga utfästelser, lämnar inte någon garanti och ansvarar inte för de tredjepartsprogram som medföljer enheten

eller deras funktion, innehåll eller slutanvändarsupport.

Tillgängligheten av Nokia-tjänster kan variera mellan olika områden.

Viss användning och vissa funktioner är beroende av SIM-kort och/eller nätverk, MMS-funktion eller kompatibilitet mellan enheter och innehållsformaten som stöds. För vissa tjänster utgår särskilda avgifter.